



## Infobrief 2020

### Über die Fachbetreuung an die Lehrkräfte für das Fach FRANZÖSISCH;

#### [bitte in digitaler Form](#)

### *Liebe Kolleginnen und Kollegen, chères et chers collègues,*

ein wirklich herausforderndes Schuljahr liegt hinter Ihnen, und auch das aktuelle fordert unsere ganze Schulfamilie durch die nach wie vor notwendigen Pandemie-Maßnahmen.

*Mein großer Dank gilt Ihnen als Französisch-Lehrerin und -Lehrer: Durch Ihren unermüdlichen Einsatz haben Sie unsere Schülerinnen und Schüler trotz der coronabedingten Schulschließungen wieder optimal auf die Abschlussprüfung in Französisch und die DELF-Prüfungen vorbereitet!*

Dieser Infobrief Französisch 2020 soll Sie zu Beginn des neuen Schuljahres mit aktuellen Informationen aus dem Fachreferat versorgen. Ich bitte Sie, diesen Ihren Kolleginnen und Kollegen in digitaler Form weiterzuleiten und im Rahmen der ersten Fachsitzung zu besprechen. Über Rückmeldungen und fachlichen Austausch mit Ihnen freue ich mich.

Ich wünsche Ihnen trotz aller Widrigkeiten einen guten Start in das neue Schuljahr: **Bonne rentrée !**

### **Abschlussprüfung Französisch an der bayerischen Realschule**

Die Sprechfertigkeitprüfung findet für alle Schülerinnen und Schüler vom **14. bis 18. Juni 2021**, die schriftliche Abschlussprüfung am **24. Juni 2021** statt ([siehe DELF-Termine](#)).

**Prüfungsvorbereitung im Rahmen von Präsenz- und Distanz-Unterricht:** Die bisherigen Prüfungen finden Sie im [mebis-Prüfungsarchiv](#). **Bitte loggen Sie sich hierzu über Ihren individuellen Lehrer-Account ein**; die für die Registrierung erforderlichen Zugangsdaten erhalten Sie vom mebis-Beauftragten Ihrer Schule. Die Prüfungen des vergangenen Schuljahres werden voraussichtlich ab November des aktuellen Kalenderjahres im mebis-Prüfungsarchiv einsehbar sein.

**Um die Französisch-Prüfungen der Vorjahre Ihren eigenen Schülerinnen und Schülern zur Prüfungsvorbereitung auch im Rahmen von „Lernen zuhause“ unter Beachtung von Copyright und Urheberrecht online zugänglich zu machen, gehen Sie nach dem Lehrer-Log-in bitte wie folgt vor:** [mebis-Prüfungsarchiv - Einbinden in Lernplattform](#)

**Hierbei ist aus rechtlichen Gründen unbedingt zu beachten, dass die Nutzung des so eingerichteten mebis-Kurses nur Schülerinnen und Schülern der eigenen Klasse nach deren Log-in mit dem individuellen Schüler-Passwort zugänglich sein darf.**

## DELFB 2021

Seit 2006 ist **das internationale Sprachzertifikat *Diplôme d'Études en Langue Française*** fester Bestandteil des Französischunterrichts an der Realschule in Bayern. So wird die Abschlussprüfung Französisch eng mit dem Ministère de l'Éducation Nationale abgestimmt, damit unseren Schülerinnen und Schülern zusätzlich zu ihrem bayerischen Realschulabschluss das international anerkannte Sprachzertifikat DELFB B1 verliehen werden kann. Alle **DELF-Zertifikate** sind international anerkannt und verfallen nicht. Angeboten werden sie an der bayerischen Realschule auf drei Niveaustufen: A1 (8. Klasse - Anfänger), A2 (9. Klasse - grundlegende Kenntnisse) und B1 (10. Klasse - Fortgeschrittene).

Das Niveau **DELF B1** attestiert eine fortgeschrittene Sprachverwendung und gilt damit als offizieller Nachweis für französische Sprachkenntnisse bei der Bewerbung um eine Ausbildungsstelle oder bei der Einschreibung an einer Hochschule. Damit ist es **ein klares Plus bei der Bewerbung** um Praktikums-, Arbeits- oder Duale Studienplätze in internationalen Unternehmen. Ferner entspricht dieses Sprachniveau den für eine Einbürgerung erforderlichen französischen Sprachkenntnissen.

Für die angemeldeten Schülerinnen und Schüler fällt lediglich eine Verwaltungsgebühr an, die bspw. für das DELFB B1 26 € beträgt (anstelle von regulär 80 €).

Alle Termine und Informationen zum DELFB 2021 finden Sie auch im Internet; die DELFB-Termine des nächsten Schuljahres werden voraussichtlich Ende Juni des aktuellen bekanntgegeben:

[DELF 2021 - Termine +Infos](#)

[DELF Ressourcen](#)

**WICHTIG:** Das DELFB scolaire darf nur von Lehrkräften, die die **offizielle DELFB-Prüferqualifikation** besitzen, geprüft und korrigiert werden. Bitte achten Sie darauf, Ihre Prüferlizenz durch Besuch von DELFB-Fortbildungen zu **erwerben** bzw. spätestens alle 5 Jahre rechtzeitig zu **aktualisieren**.

Ihre Ansprechpartnerin ist [DELF-Referentin Cécile Hüffer](#) vom Institut Français München.

**Vielen Dank für das kontinuierliche Engagement allen, die diese weltweit einzigartige, binationale Bildungs-Kooperation zwischen Frankreich und Bayern erst ermöglichen: Danke an Sie als Französisch-Lehrerinnen und -Lehrer, Ihre Schulleitungen, die Kolleginnen und Kollegen in den Prüfungsaufsichten und die Damen und Herren des FEI Sèvres, der Französischen Botschaft Berlin und des Institut Français München!**

## Fortführung LehrplanPLUS in der 8. Jahrgangsstufe

Mit diesem Schuljahr wird der LehrplanPLUS für die 8. Jahrgangsstufe fortgeführt und gilt somit im Fach Französisch für die Klassen 7 und 8. Den LehrplanPLUS sowie den Serviceteil mit Aufgabenbeispielen, Erläuterungen, Querverweisen und weiteren Materialien finden Sie unter [LehrplanPLUS Realschule Französisch](#).

Die im Serviceteil hinterlegten Aufgaben stehen als PDF-Datei sowie im WORD-Format in einer ZIP-Datei zur Verfügung, die Audio-Dateien in MP3. Sie können diese Aufgaben an den Kenntnis- und Kompetenzstand Ihrer Schülerinnen und Schüler anpassen. Der LehrplanPLUS Serviceteil Französisch wird im laufenden Schuljahr um weitere Aufgabenbeispiele, auch für höhere Jahrgangsstufen, ergänzt werden. Exemplarische Leistungsnachweise gemäß LehrplanPLUS stellen Ihnen die MB-Fachmitarbeiter\*innen im Rahmen der RLFBs zur Verfügung.

## Fachliche Beratung und Fortbildungen

Für die zahlreichen bayernweit gehaltenen Fortbildungen und Beratungen im Fach Französisch herzlichen Dank allen Fachmitarbeiterinnen und -Mitarbeitern sowie Multiplikatoren!

Die für Ihre Schule zuständigen **MB-Fachmitarbeiter\*innen** ermitteln Sie im bayerischen Realschulnetz [BRN](#) unter „Regionale Angebote - Regierungsbezirk - Beratung - Fachmitarbeiter - Französisch“.

Auch die Verlage bieten hilfreiche Fortbildungen zu den schulaufsichtlich allgemein zugelassenen Lernmittel und ihren Materialien an; über die Eintragung im Newsletter der Verlagshäuser können Sie sich regelmäßig informieren lassen.

## mebis.bayern – Französisch-Lernen digital

Die **mebis-Kursreihe FranzL** „**Französische Grammatik in der Lernplattform**“ hat zum Ziel, Sprachkompetenzen zu fördern und digitales Lernen gewinnbringend im Französisch-Unterricht einzusetzen. FranzL wird von einem Projekt-Team gemeinsam mit Muttersprachler\*innen erstellt. Sie können diese Kurse nach dem Lehrer-Log-in über [teachShare](#) in Ihre eigenen mebis-Kurse einbinden.

Mit der in mebis eingebundenen Rubrik „Wissen für Groß und Klein“ hat der europäische Sender [ARTE](#) ein Angebot für den Distanz-Unterricht zusammengestellt. Die Videos sind nach Rubriken sortiert und werden auf Französisch und Deutsch angeboten. Die Sendung „[Karambolage](#) - ein Wort, ein Gegenstand, ein Ritual“ erläutert interessant und humorvoll Gemeinschaften und Unterschiede zwischen Franzosen und Deutschen und erweitert so spielerisch die **Interkulturellen Kompetenzen** der Schülerinnen und Schüler.

Auch in der in mebis eingebundenen [BR-Mediathek](#) „Schule daheim - online lernen“ und auf [BR Alpha](#) finden sich digitale Formate zum Erlernen der französischen Sprache.

## Diagnose-Kurztests (VERA-8 Französisch Sek. I)

Zur Einschätzung des Leistungsstands von Schülerinnen und Schülern nach einer Phase des Lernens zuhause haben die Entwicklerinnen und Entwickler der Vergleichsarbeiten VERA-8 am IQB Berlin [Kurztests für das Fach Französisch](#) zusammengestellt. Die Aufgaben können dabei helfen, bezogen auf das Erreichen der KMK-Bildungsstandards Französisch Sekundarstufe I das aktuelle Niveau der 8. Klassen einzuschätzen; sie können nach pädagogischem Ermessen auch in der 9. Klasse eingesetzt werden. Da es sich lediglich um Kurztests handelt, liefern die Ergebnisse nur eine grobe, punktuelle Diagnose. Eine Benotung der Leistungsergebnisse ist nicht möglich. Es findet auch keine zentrale Auswertung statt, sodass keine Ergebnisse übermittelt werden müssen.

## Institut Français

Das **Institut Français** in [Erlangen](#) und [München](#) bietet zahlreiche Materialien, Fortbildungen, Projekte und Veranstaltungen an, die Sie als Französisch-Lehrkraft unterstützen. Wenn Sie den Newsletter abonnieren, werden Sie über Aktionen und [IFM Webinare](#) zeitnah informiert.

[Herr Louis Marandet, Sprach- und Bildungsattaché für Bayern](#), steht sehr gerne zur Verfügung, um Sie bei deutsch-französischen Projekten zu unterstützen. Um mit Ihnen in Verbindung treten zu können, bittet er um eine Mail von Ihrem Schul-Account aus.

Der Einsatz von [Broschüre und PowerPoint-Präsentation](#) ‚**Französisch ist mehr**‘ bspw. auf der Schul-Homepage, am Informationsabend zur Wahlpflichtfächerwahl oder am Tag der offenen Tür wird empfohlen.

Weitere hilfreiche Materialien sind verfügbar auf den Websites der öffentlich-rechtlichen französischsprachigen Sender [TV5Monde](#) und [rfiSAVOIRS](#).

### Schüler- und Jugendaustausch – blended mobility mit eTwinning

Auch wenn corona-bedingt viele Begegnungen derzeit lediglich digital stattfinden können, so ändert dies doch nichts an der grundlegenden Bedeutung von Schüleraustausch und Studienfahrten: Menschen aus dem französischsprachigen Kulturraum begegnen, die eigenen sprachlichen Kompetenzen vertiefen, an Herausforderungen persönlich wachsen – all dies kann ein Austausch anregen und verdeutlicht so den Schülerinnen und Schülern die Sinnhaftigkeit des eigenen Französisch-Lernens. Darüber hinaus wird der schulische Unterricht lebendig und wertvoll ergänzt und zur Völkerverständigung beigetragen. Außerdem wird die Bereitschaft der jungen Lernenden gefördert, im europäischen und internationalen Kontext zu lernen und sich die in unserer globalisierten Welt nötige Flexibilität, Mobilität sowie kommunikative, interkulturelle und soziale Kompetenzen anzueignen.

**Die EU-Plattform [eTwinning](#) bietet eine ausgezeichnete Möglichkeit, um Schüleraustausche virtuell anzubahnen bzw. aufrechtzuerhalten, bis diese auch wieder real stattfinden können.** Es handelt es sich um eine kostenlose und geschützte Plattform der Europäischen Kommission für schulische Lernaktivitäten, die Teil des EU-Bildungsprogramms [Erasmus+](#) ist.

**Schulen können sich noch bis zum 29. Oktober 2020 um [Fördergelder](#) für die nächsten sechs Jahre bewerben.**

### Schüler- und Jugendaustausch – blended mobility mit digitalen Formaten

Weitere Informationen finden Sie im ISB-Portal [Erasmusplus-Bayern](#) / [comenius@isb.bayern.de](mailto:comenius@isb.bayern.de) sowie auf den Seiten der [KMK](#) und des [PAD](#).

Das ISB und die bayerischen Erasmus+ Moderatorinnen und Moderatoren bieten regelmäßig Informationsveranstaltungen an:

[eTwinning - die Plattform für europäische Zusammenarbeit \(Online-Veranstaltung\)](#)

Mittwoch, 07.10.2020, 15:30 – 17:00 Uhr (Anmeldeschluss: 01.10.2020)

[eTwinning - die Plattform für Schulen in Europa \(Online-Veranstaltung\)](#)

Montag, 07.12.2020, 15:30 – 17:00 Uhr (Anmeldeschluss: 01.12.2020)

Neben Schulpartnerschaften und Austauschprogrammen im Rahmen von Städtepartnerschaften gibt es auch die Möglichkeit der deutsch-französischen Sportbegegnungen oder des individuellen Schüleraustauschs. Die Programme erstellen derzeit neue Formate der digitalen Schüler-Begegnung.

<a href="#">BJR Internationale Jugendarbeit</a>	Lehrer-Newsletter
<a href="#">Deutsch-Französisches Jugendwerk</a>	Lehrer- und Schüler-Newsletter
<a href="#">DFJW Austausch stärken</a>	Ausschreibung (Bewerbungsfrist: 31.12.2020)
<a href="#">DFJW Brigitte-Sauzay-Programm</a>	3monatiger Schüleraustausch auf Gegenseitigkeit
<a href="#">DFJW Der Planet in deinen Händen</a>	Ausschreibung (Bewerbungsfrist: 01.12.2020)
<a href="#">DFJW Digital ganz nah</a>	Ausschreibung (Bewerbungsfrist: 30.11.2020)
<a href="#">DFJW Europa, jetzt erst recht!</a>	Ausschreibung (Bewerbungsfrist: 30.11.2020)
<a href="#">DFJW Voltaire-Programm</a>	halbjähriger Schüleraustausch auf Gegenseitigkeit
<a href="#">Erasmus+</a>	EU-Programm für schulischen und beruflichen Austausch

[Rencontres scientifiques](#)

Austauschprogramm zu MINT und neuen Technologien

[Rencontres sportives](#)

Sprachanimation und Bezuschussung

## Besondere Tage, Veranstaltungen und Wettbewerbe

Der Französisch-Unterricht wird für unsere Schülerinnen und Schüler noch anschaulicher, wenn er besondere Tage behandelt und die Teilnahme an Veranstaltungen und Wettbewerben ermöglicht. Hier ein kleiner Überblick ohne Anspruch auf Vollständigkeit:

22 janvier [Journée franco-allemande](#)

20 mars [Journée internationale de la francophonie](#)

21 juin [Fête de la musique](#)

14 juillet [Fête nationale](#)

Der **Deutsch-Französische Tag am 22. Januar** ist eine gute Möglichkeit, das Fach Französisch der gesamten Schulfamilie durch Aktionen zu präsentieren: **feierliche Verleihung der DELF-Zertifikate**, Präsentation eines Austausch-Projekts, Vente de crêpes et gaufres, Frankreich-Puzzle, Französisch-Quizz, Präsentation zum Elysée-Vertrag und zum Vertrag von Aachen, etc.

## Besondere Tage, Veranstaltungen und Wettbewerbe

Über den **Kontakt mit anderen Französisch-Sprecherinnen und –Sprechern**, ob analog oder digital, wird den jungen Lernenden begreiflich, dass **die eigenen Französisch-Kenntnisse ein Plus** darstellen:

Ehemalige Schülerinnen und Schüler können darstellen, warum die an der Realschule erworbenen Französisch-Kenntnisse eine wichtige Zusatzqualifikation auf ihrem weiteren schulischen oder beruflichen Werdegang waren.

Auch Vertreter\*innen von Unternehmen, die geschäftliche Beziehungen zu Frankreich und anderen frankophonen Ländern unterhalten, verdeutlichen die Attraktivität des Wahlpflichtfachs Französisch.

Und Französisch-Muttersprachler\*innen, die in den Unterricht eingeladen werden, machen die französische Sprache für unsere Schülerinnen und Schüler greifbar und spannend.

### Veranstaltungen und Wettbewerbe:

[Bundeswettbewerb Fremdsprachen](#)

[Cinéfête](#)

[Europäischer Wettbewerb](#)

[FranceMobil](#)

[FrancoMusiques](#)

[Internet-Teamwettbewerb](#)

[Journée Découverte](#)

**Der Einsatz des FranceMobil stellt aus Sicht des Staatsministeriums eine für Schülerinnen und Schüler altersgemäß sehr interessante Möglichkeit der ersten schulischen Kontaktaufnahme zur Fremdsprache Französisch dar.** Zwei französische Lektor\*innen haben den Auftrag, Kinder und Jugendliche spielerisch für Frankreich und die französische Sprache zu begeistern; aufgrund der corona-bedingten Einschränkungen wird derzeit an einem digitalen FranceMobil-Angebot für die Schulen gearbeitet. Zum Einsatz kommen aktuelle frankophone Musik, Spiele, Zeitschriften, Filme – alles was Spaß und neugierig macht! So wird die Scheu vor der neuen Sprache genommen und Informationen zu

verschiedenen Möglichkeiten von Sprachaufenthalten, Praktika und Teilnahme an Förderprogrammen werden aufgezeigt. Um disziplinäre Probleme bei analogen Unterrichtsbesuchen zu vermeiden, bittet das Institut Français darum, dass eine Lehrkraft während der Veranstaltung anwesend ist. Termin-Absprachen zwischen Realschulen und Gymnasien ein- und derselben Gemeinde sind wünschenswert.

***Ich wünsche Ihnen trotz aller Herausforderungen Freude am Französisch-Unterrichten und Ihren Schülerinnen und Schülern viel Erfolg beim Erlernen der französischen Sprache!***

***Herzliche Grüße, bien cordialement***



*Kristina Krimm*

*StRin RS, Referentin für Französisch / DELF*

## Ausblick: Weiterentwicklung der DELF-Zertifikate

Um alle Kriterien des Qualitätslabels ALTE (Association of Language Testers in Europe) zu erfüllen, muss das internationale Sprachzertifikat DELF verstärkt das Kriterium der Minimierung von Korrektur-Abweichungen anwenden und so die Auswertungsobjektivität maximieren. Deshalb wird es zukünftig im neu entwickelten DELF-Format **keine offenen Fragen mehr** geben, und auch die Angabe eines Textbelegs („justification“) wird im neuen Prüfungsformat entfallen. Dieses wird damit nur noch MC-Fragen in der Ausformung „vrai / faux“ oder mit drei Distraktoren „a) / b) / c)“ enthalten. Diese ausschließliche Verwendung von geschlossenen Fragen bereitet auch eine mögliche zukünftige Digitalisierung der DELF-Prüfung vor. Zudem sollen in den Bereichen *Compréhension de l'oral* und *Compréhension des écrits* einzelne längere durch **mehrere kürzere Aufgaben** ersetzt werden. Mit der Entwicklung dieser neuen Prüfungsformate wurde von FEI Sèvres bereits 2014 begonnen.

Für die bayerischen Realschülerinnen und Realschüler werden diese zukünftigen Änderungen kein Problem darstellen, da es auch im bisherigen Prüfungsformat bereits geschlossene Fragen gibt. Auch den Lehrerinnen und Lehrern wird das neue Format bei der Korrektur entgegenkommen. Die mit dem neuen Prüfungsformat einhergehende Fokussierung auf rezeptive Sprachkompetenzen in den beiden Bereichen der *Compréhension* (Hör- und Leseverstehen) wird durch die produktive Anwendung der französischen Sprache in den Prüfungsbestandteilen der *Production* (Sprechen und Schreiben) ausgeglichen. In der Abschlussprüfung Französisch Realschule sind zusätzlich im Prüfungsbestandteil *Version* (schriftliche Übersetzung aus dem Französischen ins Deutsche) fundierte Vokabel- und Grammatik-Kenntnisse vom Prüfling nachzuweisen.

### Zeitplan für die Implementierung der neuen DELF-Formate:

- **SJ 2020-21: DELF A1 / Jgst. 8** (kleiner mündlicher Leistungsnachweis)
- SJ 2021-22: DELF A2 / Jgst. 9 (3. Französisch-Schulaufgabe)
- SJ 2022-23: DELF B1 / Jgst. 10 (Abschlussprüfung Französisch)

Dass der jeweilige Prüfungsjahrgang zugleich aus den Schülerinnen und Schülern besteht, die im Fach Französisch als erster Jahrgang gemäß LehrplanPLUS unterrichtet wurden, stellt eine positive Parallelität dar im Sinne der Weiterentwicklung der Abschlussprüfung Französisch an den Realschulen.

### Bereitstellung von beispielhaften DELF-Prüfungen im neuen Format:

Verdeutlichende Beispielaufgaben im neuen Format mit dem Vermerk „*Nouveau format des épreuves de compréhension*“ finden sich auf der frei zugänglichen Website des FEI Sèvres:

- **DELF A1\* / Jgst. 8:** <https://www.ciep.fr/delf-tout-public/delf-a1-tp-sj/exemples-sujets-a1-sj>
- DELF A2 / Jgst. 9: <https://www.ciep.fr/delf-tout-public/delf-a2-tp-sj/exemples-sujets-a2-sj>
- DELF B1 / Jgst. 10: <https://www.ciep.fr/exemples-sujets-b1-sj>

\* Corona-bedingt werden zum Niveau DELF A1 die Beispielaufgaben im neuen Format von FEI Sèvres erst noch eingestellt. Das Institut Français München wird die teilnehmenden Schulen rechtzeitig informieren.

### Informationen über mögliche weitere Entwicklungen:

- Im Zuge der Einführung des neuen DELF-Prüfungsformats ist geplant, auch die DELF-Bewertungshinweise „Grille PO / PE“ weiterzuentwickeln, um sie eindeutiger und damit anwenderfreundlicher zu machen. FEI Sèvres und Institut Français München werden hierzu zu einem späteren Zeitpunkt informieren.
- Ebenso werden die DELF-Prüferqualifikations-Fortbildungen modifiziert: Geplant ist, grundsätzlich einen Teil der Fortbildung online abzuhalten. Auch hierzu folgen weitere Informationen zu gegebener Zeit.

## DELFL-Session 202106S: Termine

	DELFL A1	DELFL A2	DELFL B1
Online-Anmeldung: <b>Einschreibeschluss</b>	Bis spätestens Freitag, <b>29. Januar 2021</b>		
Überprüfung, Ausstellung der Rechnung und Mitteilung der Kandidatennummern durch das Institut Français München:	Voraussichtlich bis zum 12. Februar 2021		
Bezahlung der Rechnung durch die Schulen:	Sofort nach Erhalt der Rechnung		
Eintreffen der Kopiervorlagen (DELFL A1 / A2) für die schriftlichen Prüfungsaufgaben sowie der Audio-Dateien für das Hörverstehen an den Schulen:	2 Wochen vor Prüfungsbeginn bei der Schulleitung; Aushändigung an die betreffende Lehrkraft: 1 Tag vor Beginn des Prüfungszeitraums	2 Wochen vor Prüfungsbeginn per OwnCloud bei der Schulleitung; Aushändigung an die betreffende Lehrkraft: 1 Tag vor Beginn des Prüfungszeitraums	Zusammen mit den Abschlussprüfungsunterlagen
Schriftliche Prüfung:	<b>Samstag, 24.04.2021</b>	<b>Dienstag, 04.05.2021</b>	<b>Donnerstag, 24.06.2021</b>
Mündliche Prüfung:	Zwischen <b>Montag, 19.04. und Freitag, 30.04.2021</b>	Zwischen <b>Montag, 26.04. und Freitag, 07.05.2021</b>	Zwischen <b>Montag, 14.06. und Freitag, 18.06.2021</b>
<b>Eintreffen der ausgefüllten Notenlisten am Institut Français München:</b> (wie bisher)	Bis spätestens <b>Mittwoch, 12.05.2021</b> (Online-Eingabe der Ergebnisse der mündlichen Prüfung und Eintreffen der unkorrigierten Prüfungen am Institut Français)	Bis spätestens <b>Freitag, 21.05.2021*</b>	Bis spätestens <b>Freitag, 09.07.2021*</b>
Eintreffen der Zertifikate an den Schulen:	Januar 2022		

**Das Institut Français München bittet höflich um Einhaltung der Fristen; MERCI.**

\* **WICHTIG:** Falls die Gesamtpunktzahl der Schülerarbeit (DELFL A2 / B1) zwischen 48 und 49,5 Punkten liegt **und** die Korrektoren sich nicht auf eine einheitliche Bepunktung einigen können, ist die korrigierte Production Écrite im Original zusammen mit der Grille, anhand derer die beiden unterschiedlichen Bepunktungen klar erkennbar sind, **möglichst umgehend** an das Institut Français München zu schicken.

Die **Anmeldung für die DELF-Prüfungen** erfolgt **online**: [admin.delfdalf.institutfrancais.de](http://admin.delfdalf.institutfrancais.de) (deutsche und französische Version). Dieser Link, wie auch der zum Leitfaden der Online-Anmeldung und dem Formblatt zur elterlichen Erlaubnis, befinden sich auch auf der [Homepage des ISB](#).

### **Ansprechpartner\*innen am Institut Français München**

(**Anmeldung**, Bezahlung, Ausstellen und Versenden der Diplome)

**Anne Beck**, DELF-Assistentin und **Cécile Hüffer**, DELF-Referentin

Telefon: 089 / 28 66 28-39 oder 089 / 28 66 28-41

[anne.beck@institutfrancais.de](mailto:anne.beck@institutfrancais.de)

[cecile.hueffer@institutfrancais.de](mailto:cecile.hueffer@institutfrancais.de)

Louis Marandet, Attaché de coopération pour le français – Bavière

[louis.marandet@institutfrancais.de](mailto:louis.marandet@institutfrancais.de)

Telefon: 089 / 28 66 28-22

### **Ansprechpartnerin am ISB**

(Teilnahmebedingungen, Organisation des Prüfungsablaufs, Prüfungsbeispiele, Allgemeines)

**Kristina Krimm**, Telefon: 089 / 21 70-26 60

[kristina.krimm@isb.bayern.de](mailto:kristina.krimm@isb.bayern.de)

[www.isb.bayern.de](http://www.isb.bayern.de) (Realschule – Fach Französisch)